

# อัจฉริคุณมรดก ภาษา-วัฒนธรรม

โดยสำนักงานราชบัณฑิตยสถาน

## ช็อกโกแลต, ช็อกโกเลต

พจนานุกรม ฉบับราชบัณฑิตยสถาน พ.ศ. ๒๕๖๔ ได้ให้ความหมายของ ช็อกโกแลต หรือ ช็อกโกเลต ว่า

๑. ขนมหวานทำจากเมล็ดโกโก้นม และน้ำตาล มีหลายชนิด ๒. เรียกสีอย่างสีน้ำตาลใหม่ ว่า สีช็อกโกแลต หรือ สีช็อกโกเลต และคณะ กรรมการจัดทำพจนานุกรมศัพท์วิทยาศาสตร์การอาหาร สำนักงานราชบัณฑิตยสถาน ได้ให้หมายความของคำศัพท์ที่เกี่ยวกับ ช็อกโกแลต, ช็อกโกเลต ไว้ดังนี้

ช็อกโกแลต, ช็อกโกเลต(chocolate) หมายความนี้ ของแข็งซึ่งมีลักษณะเป็นผงละเอียด ที่ได้จากเมล็ดคacao ๒. ของหวานที่มีส่วนผสมของเมล็ดคacao ๓. เครื่องดื่มที่มีส่วนผสมของผงโกโก้นม และน้ำตาล ๔. ชื่อเรียกดีบีเป็นสีน้ำตาลอ่อนแรง นึ่งค่าในระบบสีของมนุษย์ (Munsell Color System) เป็น ๕YR 2/1

ต้นคacao (cacao) เป็นพืชที่มีชื่อ วิทยาศาสตร์ว่า Theobroma cacao L. ในวงศ์ Malvaceae มีถิ่นกำเนิดอยู่ในทวีปอเมริกาใต้ที่

มาถึงประเทศไทยและหมู่เกาะในทะเลแคริบเบียน ปัจจุบันปลูกเป็นพืชเศรษฐกิจในประเทศไทยเบอร์อัน หลากหลายและ cacao ยังหมายถึง เมล็ดโกโก้ ซึ่งเป็นเมล็ดของต้นคacao นีองค์ประกอบเป็นไขมันเรียก น้ำมัน

ที่โอโนรม่า(theobroma oil) หรือเนยโกโก้ร้อยละ ๗๕-๘๐ สาร์ชและโปรดีนอย่างละประมาณร้อยละ ๙๕ ที่โอโนรมีน้ำ油 ๑-๔ แคฟเฟอีนร้อยละ ๐.๐๗-๐.๓๖ นอกจากนี้ยังมีเฟลโวนอฟต์ เช่น เอพิคากีชิน(epicatechin) และสารระเหย่างอึกจำนวนมาก เมล็ดที่คั่วแล้วใช้ทำช็อกโกแลต ตลอดจนอาหารและเครื่องดื่ม

ผงโกโก้(cocoa powder) เป็นของแข็งที่มีลักษณะเป็นผงละเอียดที่ได้จากการนำเมล็ดคacao มาคั่ว แห้งเทาเปลือก บด และสกัดไขมันออก ใช้เป็นส่วนผสมในช็อกโกแลตและเครื่องดื่มน้ำแข็ง นึ่งคุณนิยม การสกัดเอาไขมันออกที่อุณหภูมนิ่มๆ ใช้เป็น

ผงคacao หรืออาหารเรียก ผงคacao (cacao powder).

มนติรา เกษบสุข